

Chiang Rai
Exposure



TREE OF LIFE
FOUNDATION

บล็อกมูลนิธิแห่ง
ต้นไม้แห่งชีวิต

[June 26, 2019](#)

Ban Maemaem School in Maetaeng District, Chiang Mai had the pleasure of welcoming The Tree of Life Foundation on 21 June 2019. Randy and Darrell Lovernich, originally from L.A. in the USA, along with their Thai support staff came along and made a huge donation to the children of the school. Educational books, writing material, food, wellington boots, blankets, food and sports equipment were some of the many gifts received by all.

26 มิถุนายน 2562

โรงเรียนบ้านแม่เปิมอำเภอแม่แตงจังหวัดเชียงใหม่มีความยินดีเป็นอย่างยิ่งที่ได้ต้อนรับมูลนิธิต้นไม้แห่งชีวิตเมื่อวันที่ 21 มิถุนายน 2562 แรดี้และดาร์เรลลิ ธ นิชมาจาก LA ในสหรัฐอเมริกา พร้อมด้วยเจ้าหน้าที่สนับสนุนชาวไทยเข้ามาบริจาคเงินจำนวนมาก เด็ก ๆ ของโรงเรียน หนังสือเพื่อการศึกษาวัสดุการเขียนอาหารรองเท้าบูทเวลลิงตันผ้าห่มอาหารและอุปกรณ์กีฬาเป็นของขวัญที่ได้รับจากทุกคน

The school has a nursery class and junior pupils up to the age of 11. All come from the surrounding villages high in the mountains, from the Karen Hill Tribe. Children lodge at the school during the week, as there is one road (track of sorts) back 9km to the main road from Chiang Mai to Pai. Walking through the forest home on a daily basis is a chore and dangerous. Kru Rasa had made these arrangements some years ago to lessen the burden on the children and allow them to concentrate more on their education. Proof of this success has been a couple of ex students attending higher education and even university.

โรงเรียนมีชั้นเรียนอนุบาลและเด็กนักเรียนอายุไม่เกิน 11 ปีทุกคนมาจากหมู่บ้านรอบ ๆ ที่มีภูเขาสูงจากชาวเขาเผ่ากะเหรี่ยง เด็ก ๆ พักอยู่ที่โรงเรียนในช่วงสัปดาห์เนื่องจากมีถนนสายเดียว (ทางเปลก ๆ) กลับ 9km ไปยังถนนสายหลักจากเชียงใหม่ถึงปาย การเดินทางผ่านบ้านป่าทุกวันเป็นงานที่น่าเบื่อและอันตราย ครูสาทำการจัดการเหล่านี้เมื่อหลายปีก่อนเพื่อลดภาระให้กับเด็ก ๆ และให้พวกเขามีโอกาสในการศึกษามากขึ้น ข้อพิสูจน์ความสำเร็จนี้เป็นอดีตนักศึกษาสองคนที่เข้าศึกษาระดับอุดมศึกษาและแม่แต่มหาวิทยาลัย

The kind donation from The Tree of Life Foundation, their partners, Le Meridien Hotels, Serve 360 and Marriott International will ensure a better quality of life/education for these children. The foundation will return in November to monitor the situation and no doubt offer further support.

We know there were many hurdles in setting the foundation up initially here in Thailand, our thanks to Randy and Darrell for persevering with this great cause.

การบริจาคอย่างอบอุ่นจากมูลนิธิต้นไม้แห่งชีวิตห็นส่วนของพวกเขา โรงแรมเลอเมอริเดียน บริการ 360 และแมริออทอินเตอร์เนชั่นแนลจะรับประกันคุณภาพชีวิต / การศึกษาที่ดีขึ้นสำหรับเด็กเหล่านี้ มูลนิธิจะกลับมาในเดือนพฤศจิกายนเพื่อติดตามสถานการณ์และไม่ต้องสงสัยเลยว่าให้การสนับสนุนเพิ่มเติม

เรารู้ว่ามีอุปสรรคมากมายในการก่อตั้งมูลนิธิในประเทศไทยในตอนแรกขอขอบคุณเรนดีและ
ดาร์เรลสำหรับการสานต่อด้วยสาเหตุอันยิ่งใหญ่

This is outside of our wonderful province, however, members of Chiang Rai Exposure have a long connection with the school for many years. We will do all we can to support the school and The Tree of Life Foundation in anyway we can. Should anyone wish to help either the school or The Tree of Life Foundation, contact us directly and we'll put you in touch with the right people.

ที่นี้อยู่นอกจังหวัดที่ยอดเยี่ยมของเรา แต่สมาชิกของ Chiang Rai Exposure มีความสัมพันธ์กับโรงเรียนมานานหลายปี เราจะทำทุกอย่างเท่าที่ทำได้เพื่อสนับสนุน โรงเรียนและมูลนิธิต้นไม้แห่งชีวิตในสิ่งที่เราทำได้ หากใครต้องการช่วย โรงเรียนหรือมูลนิธิต้นไม้แห่งชีวิตติดต่อเราโดยตรง และเราจะติดต่อคุณกับคนที่เหมาะสม

CHIANG RAI, THAILAND INFO@CHIANGRAIEXPOSURE.COM
All photographed by All photography supplied by the CREW